

CUSTOM GRADE FULL LENGTH RIFLE SIZING DIES - 338 LAPUA MAGNUM FULL LENGTH DIE

The Hornady Custom Grade Full Length Sizing Die has precise machining that allows accurate reloading by offering easier adjustments, better alignment and smooth functioning. With one of the finest internal finishes in the industry the Custom Grade Full Length Sizing Die provides a lifetime of reloading. They are so well crafted that they are guaranteed never to break or wear out from normal use.



Attributes

- Name: 338 LAPUA MAGNUM FULL LENGTH DIE
- Manufacturer: HORNADY
- Product no.: 100031610
- Mfr. No.: 046593
- Diameter (in): -
- Die Style: Full Length Die
- Náboje: 338 Lapua Mag
- Delivery weight: 0.263kg
- Shipping height: 38mm
- Shipping width: 38mm
- Shipping length: 152mm
- UPC: 090255465938

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für HORNADY CUSTOM GRADE FULL LENGTH RIFLE SIZING DIES](#)
- [English: CUSTOM GRADE FULL LENGTH RIFLE SIZING DIES 338 LAPUA MAGNUM FULL LENGTH DIE Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Matrycy Karabinowej Hornady Custom Grade Full Length Sizing Die](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Hornady Custom Grade Full Length Sizing Die](#)
- [Český: Pokyny pro bezpečnost spotřebitelů](#)

Sicherheitshinweise für HORNADY CUSTOM GRADE FULL LENGTH RIFLE SIZING DIES

Einleitung

Willkommen zu den Sicherheitshinweisen für die HORNADY CUSTOM GRADE FULL LENGTH RIFLE SIZING DIES. Diese Anleitung soll Ihnen helfen, das Produkt sicher und effektiv zu verwenden. Bitte lesen Sie die folgenden Informationen sorgfältig durch, um mögliche Gefahren zu vermeiden und die Lebensdauer Ihrer Matrizen zu maximieren.

Allgemeine Sicherheitshinweise

- Stellen Sie sicher, dass Sie die Matrizen nur gemäß den Anweisungen des Herstellers verwenden.
- Lagern Sie die Matrizen an einem trockenen, kühlen Ort, um Korrosion zu vermeiden.
- Halten Sie die Matrizen außerhalb der Reichweite von Kindern und anderen unbefugten Personen.
- Überprüfen Sie die Matrizen regelmäßig auf Abnutzung oder Beschädigungen, bevor Sie sie verwenden.
- Verwenden Sie die Matrizen nur mit kompatiblen Patronen, um Sicherheitsrisiken zu vermeiden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Tragen Sie immer geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Augen und Gehörschutz, während des Nachladens.
- Arbeiten Sie in einem gut belüfteten Bereich, um die Exposition gegenüber Dämpfen und Staub zu minimieren.
- Verwenden Sie die Matrizen nur mit einer geeigneten Presse, die für die Größe und den Typ der Matrizen ausgelegt ist.
- Achten Sie darauf, dass alle Werkzeuge und Materialien in gutem Zustand sind, bevor Sie mit dem Nachladen beginnen.
- Beachten Sie die spezifischen Anweisungen zur Handhabung und Verwendung der Matrizen im Handbuch.

Anweisungen für Installation und Verwendung

1. Installation der Matrizen:

- Stellen Sie sicher, dass die Presse ordnungsgemäß montiert und gesichert ist.
- Setzen Sie die Matrize in die Presse ein und ziehen Sie sie fest, aber nicht übermäßig an.
- Überprüfen Sie, ob die Matrize korrekt ausgerichtet ist.

2. Verwendung der Matrizen:

- Wählen Sie die richtige Patrone (338 Lapua Magnum) und stellen Sie sicher, dass sie sauber und in gutem Zustand ist.
- Führen Sie die Patrone in die Matrize ein und betätigen Sie die Presse gleichmäßig und kontrolliert.
- Überprüfen Sie nach jedem Nachladevorgang die Qualität der Munition.

3. Nach dem Gebrauch:

- Reinigen Sie die Matrizen gründlich, um Rückstände zu entfernen.
- Lagern Sie die Matrizen an einem sicheren Ort, um Schäden zu vermeiden.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie beschädigte Matrizen gemäß den örtlichen Vorschriften.
- Überprüfen Sie, ob es spezielle Programme zur Rücknahme oder Recycling von Schusswaffenzubehör gibt.
- Werfen Sie keine Matrizen oder Teile in den normalen Müll, wenn sie gefährlich oder kontaminiert sind.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder bei Fragen zu Sicherheitsanliegen wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder einen autorisierten Händler. Es ist wichtig, dass Sie alle Sicherheitsanfragen über die bereitgestellten Kanäle klären.

Bitte beachten Sie, dass die Sicherheit beim Nachladen von Munition von größter Bedeutung ist. Halten Sie sich stets an die oben genannten Richtlinien und verwenden Sie Ihr Produkt verantwortungsbewusst.

CUSTOM GRADE FULL LENGTH RIFLE SIZING DIES

338 LAPUA MAGNUM FULL LENGTH DIE Safety

Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the Hornady Custom Grade Full Length Sizing Die for your reloading needs. This guide provides essential safety instructions to ensure safe and effective use of the product. Please read this guide carefully before using the die to avoid potential hazards and ensure compliance with safety regulations.

General Safety Guidelines

- Always follow the manufacturer's instructions and guidelines for use.
- Ensure that the die is suitable for the specific cartridge type (338 Lapua Magnum).
- Keep the die and all reloading components out of reach of children and unauthorized users.
- Inspect the die for any signs of damage or wear before each use.
- Use appropriate personal protective equipment (PPE), including safety glasses and gloves, when reloading.
- Be aware of your surroundings and ensure that you are in a safe environment when reloading.
- Report any unsafe products or accidents to the relevant authorities.
- Stay informed about product recalls and safety updates by checking the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- Do not exceed the recommended load specifications provided by the manufacturer.
- Ensure that your reloading area is wellventilated to avoid inhaling any harmful substances.
- Never point the die or any firearm at yourself or others during use.
- Always verify that the die is securely mounted before beginning the reloading process.
- Avoid distractions while reloading to maintain focus and prevent accidents.
- Store the die in a safe, dry place when not in use to prevent rust or damage.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Gather all necessary reloading components, including brass cases, primers, powder, and bullets.
- Ensure that your work area is clean and organized.

2. Installation:

- Secure the die in the reloading press according to the manufacturer's instructions.
- Adjust the die to the desired depth for sizing the cartridge.

3. Usage:

- Insert the brass case into the shell holder of the press.
- Pull the handle to raise the ram and size the brass case using the die.
- Inspect the sized case for proper dimensions and any signs of damage.
- Repeat the process for each case you intend to reload.

4. PostUse:

- Clean the die after use to remove any residue or debris.
- Store the die in its original packaging or a designated storage container.

Disposal Instructions

- Dispose of any damaged or worn components in accordance with local waste disposal regulations.
- Do not throw the die or any reloading components in regular household trash.
- Check with local authorities for proper disposal methods of hazardous materials.

Contact Information for Further Support

For further assistance or inquiries regarding the Hornady Custom Grade Full Length Sizing Die, please refer to the manufacturer's contact details provided with the product packaging or on the official website.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and enjoyable reloading experience with your Hornady Custom Grade Full Length Sizing Die. Thank you for prioritizing safety and compliance with the EU General Product Safety Regulation.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto

Introducción

Gracias por elegir el Die de Tamaño Completo de Grado Personalizado de Hornady para el cartucho 338 Lapua Magnum. Este producto está diseñado para proporcionar un rendimiento excepcional y una recarga precisa. Sin embargo, es importante seguir ciertas pautas de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo.

Directrices Generales de Seguridad

- Siempre lee y comprende todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Mantén el Die fuera del alcance de los niños y de cualquier persona que no esté capacitada para su uso.
- Usa siempre equipo de protección personal adecuado, como gafas de seguridad y guantes, cuando trabajes con herramientas y productos de recarga.
- Inspecciona el Die antes de cada uso para asegurarte de que no haya daños visibles.
- Nunca uses el Die si está dañado o desgastado.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Manejo de Materiales:** Asegúrate de que todos los materiales que utilices sean compatibles con el Die y estén en buenas condiciones.
- **Uso de Herramientas:** Utiliza herramientas adecuadas y en buen estado para evitar lesiones y daños al producto.
- **Superficie de Trabajo:** Trabaja en una superficie limpia y bien iluminada para evitar accidentes.
- **Almacenamiento:** Guarda el Die en un lugar seco y seguro cuando no esté en uso. Evita la exposición a la humedad y temperaturas extremas.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del Die:

- Asegúrate de que la prensa de recarga esté apagada y desconectada.
- Coloca el Die en la prensa de recarga según las instrucciones del fabricante de la prensa.
- Aprieta el Die firmemente para asegurar que esté en su lugar.

2. Uso del Die:

- Asegúrate de que el Die esté correctamente alineado antes de comenzar la recarga.
- Carga el cartucho siguiendo las especificaciones adecuadas para el 338 Lapua Magnum.
- Realiza pruebas de recarga en un entorno controlado para asegurar la precisión y seguridad.

Instrucciones de Eliminación

- Si el Die se vuelve inutilizable, sigue las regulaciones locales para la eliminación de herramientas y productos de metal.
- No deseches el Die en la basura común, ya que puede contener materiales que requieren un tratamiento especial.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta relacionada con la seguridad del producto, busca un punto de contacto en la UE que pueda ayudarte. Asegúrate de tener a mano el número de modelo y cualquier información relevante sobre el producto.

Recuerda que tu seguridad y la de los demás es lo más importante. Sigue estas pautas de seguridad y disfruta de un uso seguro y efectivo de tu Die de Tamaño Completo de Grado Personalizado de Hornady.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Matrycy Karabinowej Hornady Custom Grade Full Length Sizing Die

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup matrycy karabinowej Hornady Custom Grade Full Length Sizing Die przeznaczonej do kal. 338 Lapua Magnum. Niniejsza instrukcja ma na celu zapewnienie bezpiecznego i skutecznego użytkowania produktu. Prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi wytycznymi.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Przed użyciem matrycy, upewnij się, że zapoznałeś się z instrukcją obsługi oraz zasadami bezpieczeństwa.
- Używaj matrycy wyłącznie zgodnie z jej przeznaczeniem.
- Przechowuj matrycę w miejscu niedostępnym dla dzieci oraz osób nieuprawnionych.
- Regularnie sprawdzaj stan matrycy pod kątem uszkodzeń lub zużycia.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Zawsze nosić okulary ochronne podczas pracy z matrycą.
- Używaj odpowiednich narzędzi, aby uniknąć kontuzji.
- Nie używaj matrycy, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia.
- Unikaj kontaktu z wodą i wilgocią, aby zapobiec korozji.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

Instalacja

1. Upewnij się, że wszystkie narzędzia i materiały są gotowe do użycia.
2. Zamocuj matrycę w odpowiedniej prasie do przeładowania, zgodnie z instrukcją producenta prasy.
3. Skontroluj, czy matryca jest prawidłowo ustawiona i stabilna.

Użytkowanie

1. Przygotuj łuski do przeładowania zgodnie z instrukcjami producenta.
2. Ustaw matrycę na odpowiednią wysokość, aby umożliwić łatwe wprowadzenie łuski.
3. Włóż łuskę do matrycy i wykonaj ruch roboczy prasy, aby uzyskać pożądaný efekt.
4. Po zakończeniu pracy oczyść matrycę z resztek materiału.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj matrycę zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów niebezpiecznych.
- Nie wyrzucaj matrycy do ogólnych odpadów.

Informacje Kontaktowe w Celach Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania matrycy, skontaktuj się z lokalnym przedstawicielem producenta lub autoryzowanym dystrybutorem.

Zakończenie

Bezpieczeństwo użytkowników jest dla nas priorytetem. Prosimy o przestrzeganie powyższych wytycznych, aby zapewnić sobie oraz innym bezpieczne korzystanie z matrycy karabinowej Hornady Custom Grade Full Length Sizing Die.

Säkerhetsinstruktioner för Hornady Custom Grade Full Length Sizing Die

Introduktion

Tack för att du valt Hornady Custom Grade Full Length Sizing Die för din omladdning av ammunition. Denna produkt är utformad för att ge hög precision och hållbarhet. För att säkerställa en säker och effektiv användning av detta verktyg, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid verktyget i en välventilerad miljö.
- Håll arbetsområdet rent och fritt från skräp för att undvika olyckor.
- Använd alltid skyddsglasögon och andra lämpliga skyddskläder under användning.
- Förvara verktyget utom räckhåll för barn och andra obehöriga.
- Kontrollera verktyget för skador innan varje användning.
- Rapportera osäkra produkter och olyckor till myndigheterna.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd endast verktyget med ammunition som är avsedd för den specifika kalibern (338 Lapua Mag).
- Följ alltid tillverkarens instruktioner för justeringar och användning av verktyget.
- Använd inte verktyget om det är skadat eller om delar saknas.
- Var försiktig med att inte överbelasta verktyget under användning.
- Använd alltid rätt laddverktyg för den specifika processen.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation:

- Kontrollera att alla delar är kompletta och oskadade.
- Montera verktyget enligt tillverkarens anvisningar.
- Se till att verktyget är ordentligt fastsatt innan användning.

2. Användning:

- Justera verktyget enligt dina specifika behov för omladdning.
- Följ noggrant stegen för omladdning och se till att inga föremål blockerar rörelsen.
- Efter avslutad användning, rengör verktyget noggrant för att avlägsna rester av ammunition och smuts.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Avfall som uppstår från användning av detta verktyg ska hanteras enligt lokala föreskrifter.
- Återvinn material där det är möjligt, och kassera övriga delar på ett miljövänligt sätt.
- Kasta inte verktyget i hushållsavfall om det är skadat eller trasigt.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För mer information eller frågor om säkerhet, vänligen kontakta tillverkaren eller din lokala återförsäljare av Hornadyprodukter.

Genom att följa dessa riktlinjer och instruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av Hornady Custom Grade Full Length Sizing Die. Tack för att du bidrar till en säker och ansvarig omladdningspraxis.

Pokyny pro bezpečnost spotřebitelů

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili Hornady Custom Grade Full Length Sizing Die pro ráži 338 Lapua Magnum. Tento produkt byl navržen s ohledem na bezpečnost a efektivitu. Abychom zajistili bezpečné používání, prosím, pečlivě si přečtěte následující pokyny a doporučení.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl produkt používán pouze pro zamýšlený účel.
- Před použitím si vždy důkladně přečtěte pokyny a dodatečné informace, které jsou součástí balení.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Při používání produktu noste vhodné ochranné pomůcky, jako jsou ochranné brýle a rukavice.
- Pravidelně kontrolujte produkt na známky opotřebení nebo poškození a v případě potřeby jej vyměňte.

Specifická bezpečnostní opatření pro použití

- Při manipulaci s náboji a přebíjením dodržujte všechny bezpečnostní předpisy a doporučení.
- Ujistěte se, že je pracovní prostor čistý a dobře osvětlený.
- Nikdy nenechávejte produkt bez dozoru, když je v provozu.
- Před každým použitím zkontrolujte, zda jsou všechny části správně namontovány a nepoškozené.
- Při práci s náboji se vyvarujte jakýchkoli náhlých pohybů nebo nepozornosti.

Pokyny pro instalaci a používání

- Před prvním použitím důkladně prostudujte pokyny k instalaci, které jsou součástí balení.
- Nainstalujte die do vašeho reloading pressu podle pokynů výrobce.
- Ujistěte se, že je die pevně a bezpečně upevněno.
- Při přebíjení dodržujte doporučené postupy a postupujte podle pokynů pro dávkování.
- Po dokončení přebíjení důkladně vyčistěte pracovní plochu a všechny použité nástroje.

Pokyny pro likvidaci

- Zlikvidujte všechny použité nebo poškozené části v souladu s místními předpisy pro likvidaci odpadu.
- Nepokoušejte se zlikvidovat produkt nelegálním způsobem, jako je jeho pálení nebo skládkování na nevhodných místech.

Kontakt pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo obavy týkající se bezpečnosti produktu se obraťte na příslušné úřady nebo navštivte webové stránky EU Safety Gate pro aktuální informace o bezpečnosti produktů a případných odvoláních.

Tyto pokyny byly vypracovány v souladu s nařízeními EU o obecné bezpečnosti produktů (GPSR) a měly by zajistit bezpečné a efektivní používání vašeho Hornady Custom Grade Full Length Sizing Die. Děkujeme, že dbáte na bezpečnost a odpovědné používání našich produktů.